

SAFETY GUIDE

/SMARTEDGE AGILE

Avnet, Inc.
2211 S. 47th Street
Phoenix, AZ 85034
USA

Model : 1.0
FCC ID: 2AQWC-AGILE

Manufactured in PRC & distributed by Avnet, Inc. and other companies that are members of the Avnet group of companies.

- Do not short or install with incorrect polarity.
- Do not over charge the battery, force over-discharge or throw to fire.
- Store preferably in cool, dry and ventilated area, which is subject to little temperature change.
- Do not place the battery near heating equipment, nor expose to direct sunlight for long periods.
- In case of battery venting, provide as much ventilation as possible.
- Avoid confined areas with venting cell cores. Respiratory protection is not necessary under conditions of normal use.
- Avoid heat above 70°C or incinerate, deform, mutilate, crush, disassemble, overcharge, short circuit, expose over long period to humid conditions.
- Avoid oxidising agents, alkalis, water.
- Do not incinerate, or subject cells to temperature in excess of 70°C. Such abuse can result in loss of seal leakage, and/or cell explosion. Dispose of in accordance with appropriate local regulations.

GETTING STARTED

EN

- Go to www.avnet.com/SmartEdgeAgile and sign up. You will receive a key in your email inbox to validate the account creation.
- Install your gateway application on your mobile and follow the steps to pair your SmartEdge Agile from Brainium portal.
- Create your IoT project and personalised widgets on the Brainium portal.
- More information and demo applications are available on www.avnet.com/SmartEdgeAgile

Frequency range: 2.402GHz - 2.480GHz
Maximum radiated power: 8dBm

SAFETY WARNINGS

IMPORTANT: PLEASE RETAIN THIS INFORMATION FOR FUTURE REFERENCE

- Connecting SMARTEDGE AGILE to unapproved accessories can damage the device.
- Do not disassemble, crush or expose to fire or high temperatures.
- All cables used with SMARTEDGE AGILE must meet relevant local standards.
- Connecting SMARTEDGE AGILE to unapproved accessories can damage the device.
- Do not handle/store SMARTEDGE AGILE outside the temperature range of -20°C to +60°C.
- Do not charge the SMARTEDGE AGILE battery outside the temperature range of 10°C to +45° C.
- Avoid mechanical or electrical abuse, this can cause damage and will void the warranty.
- Do not keep SMARTEDGE AGILE within reach of children.

BATTERY WARNINGS

CAUTION, RISK OF EXPLOSION IF BATTERY IS REPLACED BY AN INCORRECT TYPE. DISPOSE OF USED BATTERIES ACCORDING TO THE INSTRUCTIONS.

- Do not short or install with incorrect polarity.
- Do not over charge the battery, force over-discharge or throw to fire.
- Store preferably in cool, dry and ventilated area, which is subject to little temperature change.
- Do not place the battery near heating equipment, nor expose to direct sunlight for long periods.
- In case of battery venting, provide as much ventilation as possible.
- Avoid confined areas with venting cell cores. Respiratory protection is not necessary under conditions of normal use.
- Avoid heat above 70°C or incinerate, deform, mutilate, crush, disassemble, overcharge, short circuit, expose over long period to humid conditions.
- Avoid oxidising agents, alkalis, water.
- Do not incinerate, or subject cells to temperature in excess of 70°C. Such abuse can result in loss of seal leakage, and/or cell explosion. Dispose of in accordance with appropriate local regulations.

RED COMPLIANCE STATEMENT

- Hereby, Avnet, Inc. declares that this device is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of the Radio Equipment Directive 2014/53/EU. A full copy of the Declaration of Conformity can be found at www.avnet.com/SmartEdgeAgile

WEEE STATEMENT

- Correct Disposal of this product. This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU.

To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

Начални стъпки

BG

- Отидете на www.avnet.com/SmartEdgeAgile получите ключ във Вашата входяща поща, за да потвърдите създаването на акунт
- Инсталирайте приложението за шлюза на Вашия мобилен телефон и следвайте стъпките за вдояване на SMARTEDGE AGILE от портала Brainium
- Създайте Ваш IoT проект и персонализиращи графични компоненти на портала Brainium

- Повече информация и демонстрационни приложения са налични на <https://www.avnet.com/SmartEdgeAgile>

Честотен диапазон:
2.402GHz - 2.480GHz
Максимална излъчвана мощност:
8dBm

Предупреждения за безопасност

- Създаването на SMARTEDGE AGILE към необходимите аксесоари може да повреди устройството.
- Не разглобявайте, не нарушавайте целостта и не излагайте на огън или високи температури.
- Всички използвани с SMARTEDGE AGILE кабели трябва да отговарят на съответните местни стандарти.
- Не експлоатирате/съхранявайте SMARTEDGE AGILE извън температурния диапазон –20°С до +60°С.
- Не зареждайте акумулатора на SMARTEDGE AGILE извън температурния диапазон 10°С до +45°С.
- Избягвайте неправилна употреба на механичните и електрическите компоненти, това може да доведе до повреди и ще анулира гаранцията.
- Не дръжте SMARTEDGE AGILE на достъпно за деца място.

Предупреждения за акумулатора

ВНИМАНИЕ, ОПАСНОСТ ОТ ЕКСПЛОЗИЯ ПРИ ЗАМЯНА НА АКУМУЛАТОР. ИЗБЯГВАЙТЕ КАТО ОТПАДЪК ИЗПОЛЗВАНОЕ АКУМУЛАТОРИ В СЪОТВЕТСТВИЕ С ИНСТРУКЦИИТЕ.

- Не оксявяйте акумулатори и не го монтирайте с неправилна полярност.
- Не презареждайте, не допускайте прекомерно разреждане на акумулатора и не го хвърляйте в огън.
- Съхранявайте го предимно на хладно, сухо и проветриво място с малки промени на температурата.
- Не нарушавайте целостта, не пробивайте акумулатора и не го потапяйте в течности.
- Не поставяйте акумулатора близо до отоплителни уреди и не го излагайте продължително време на пряка слънчева светлина.
- При вентилиране на акумулатора осигурете максималната възможна вентилация. При вентилирането на акумулаторните клетки избягвайте ограничени пространства. При нормална употреба не са необходими средства за защита на дишателната система.
- Избягвайте температури над 70° C, не изгаряйте, деформирайте, разразявайте, нарушавайте целостта, разглобявайте, презареждайте, не оксявяйте и не излагайте дълго време на влажни условия.
- Избягвайте окисляващи агенти, алкални вещества, вода.
- Не изгаряйте и не излагайте клетките на температура над 70° C. Подобна неправилна употреба може да доведе до нарушаване на упътнението и тег и/или експлозия.

- Изхвърляйте ги като отпадък в съответствие със съответните местни разпоредби.

Декларация за съответствие с Директивата за радиосъоръжения съгласно законодателството:

С настоящото Avnet, Inc. декларира, че това устройство е в съответствие със съществените изисквания и други приложими разпоредби на Директива 2014/53/ЕС относно радиосъоръженията. Пълно копие на Декларацията за съответствие може да намерите на www.avnet.com/SmartEdgeAgile

Декларация относно отпадъци от електрическо и електронно оборудване:

- Правилно изхвърляне като отпадък на този продукт. Тази маркировка показва, че в ЕС този продукт не трябва да се изхвърля заедно с други домакински отпадъци.

За да предотвратите евентуално увреждане на околната среда или човешкото здраве от неконтролирано изхвърляне на отпадъци, рециклирайте същите отговорно, за да насърчите устойчивото повторно използване на материалните ресурси. За да върнете Вашето използвано устройство, моля, използвайте системите за връщане и събиране или се свържете с търговеца на дребно, от когото сте закупили продукта. Той може да вземе този продукт за безопасно за околната среда рециклиране.

Začínáme

CS

- Přijďte na www.avnet.com/SmartEdgeAgile a přihlaste se. Do vaší e-mailové schránky obdržíte klíč k ověření vytvoření účtu
- Nainstalujte aplikaci brány do mobilu a postupujte podle pokynů pro spárování vašeho SMARTEDGE AGILE z portálu Brainium
- Na portálu Brainium si vytvořte svůj projekt IoT a personalizované widgety
- Další informace a demo aplikace jsou k dispozici na <https://www.avnet.com/SmartEdgeAgile>

Frekvencní rozsah:
2.402GHz - 2.480GHz
Maximální vyzařovaný výkon:
8dBm

Bezpečnostní upozornění

- Připojení SMARTEDGE AGILE'k neschválenému příslušenství může přístroj poškodit.
- Přístroj nerozebírejte, nemačkejte ani nevystavujte ohni nebo vysokým teplotám.
- Všechny kabely používané s SMARTEDGE AGILE musí splňovat příslušné místní normy.
- Nemaniplulujte/neskladujte SMARTEDGE AGILE mezi teplotní rozsah od -20 °C do +60 °C.
- Nenabíjejte baterii SMARTEDGE AGILE mezi teplotní rozsah 10 °C až +45 °C.
- Zamezte nesprávnému mechanickému nebo elektrickému užívání, mohlo by dojít k poškození a ztrátě záruky.

- Neuchovávejte SMARTEDGE AGILE v dosahu dětí.

Upozornění na stav baterie

POZOR! POKUD BUDE BATERIE NAHRAZENA NESPRÁVNÝM TYPEM, HROZÍ NEBEZPEČÍ VÝBUCHU. POUŽÍTE BATERIE LIKVIDUJTE V SOULADU S POKYNY.

- Baterii nezkratujte ani neinstalujte s nesprávnou polaritou.
- Baterii nepřebíjejte, nadměrně nevybíjejte a nevkládejte do ohně. Baterii nedrťte ani nepropichujte či nepoškozujte do tektuin.
- Uchovávejte je lépe na chladném, suchém a větrném místě, které je vystaveno malým změnám teploty.
- Baterii nepokládejte do blízkosti topného zařízení, ani nevystavujte na dlouhou dobu přímému slunečnímu záření.
- V případě odvozďování baterie poskytněte co největší větrání. Při ventilaci jader důlků se vyhněte stísněným prostorům. Se normálních podmínek použití není o dlouhou dýchací cestu nutná.
- Zamezte přehřátí nad 70 °C nebo spalování, deformaci, poškození, rozdrceí, rozmontování, přebíjení, zkratu, dlouhodobému vystavení vlnkým podmínkám.
- Zamezte styku s oxidačními činidly, louhy a vodou.
- Nespálujte a články nevystavujte teplotě nad 70 °C. Podobné nesprávné použití může mít za následek ztrátu těsnosti těsnění a/ nebo výbuch článků. Likvidujte v souladu s příslušnými místními předpisy.

Advarsler om batterier

FORSIGT: EKSPLOSIONSFARE, HVIS BATTERIET UDSKIFTES MED EN FØRKORT TYP. BORTSKAF BRUGTE BATTERIER I HENHOLD TIL INSTRUKTIONERNE.

- Udgåa t kortslutte eller installere med forkert polaritet.
- Udgåa t overoplade batteriet, gennemtemple overafledning eller kaste det på åben lid.
- Udgåa t knuse eller punktere batteriet eller nedsænk det i væsker.
- Opbevar helst i køligt, tørt og ventileret område, som kun er udsat for små temperaturændringer.
- Anbring ikke batteriet i nærheden af varmeanlæg, og udsæt det ikke for direkte sollys i længere perioder.
- I tilfælde af batteriudlning skal der være så meget ventilation som muligt. Udgåa t indelukkede områder med udluftning af celledkerner.
- Åndedrætsbeskyttelse er ikke nødvendig under normale anvendelsesbetingelser.
- Udgåa t varme over 70 °C og at forbrænde, deformere, skamfere, knuse, demontere, overoplade, kortslutte, udsætte for fugtige og/omvuelser gennem længere tid. Udgåa t oxidationsmidler, alkalier, vand.
- Du må ikke brænde eller udsætte eller for temperatur på over 70 ° C. Et sådant misbrug kan medføre, at fogsedning mister eller bliver utæt, og/eller at cellen eksploderer. Bortskaf i overensstemmelse med gældende lokale bestemmelser.

Prohlášení WEEE

- Správná likvidace tohoto výrobku. Toto označení znamená, že tento výrobek nesmí být v celé EU likvidován spolu s jinými komunálními odpady.

Aby se předešlo možnému poškození životního prostředí nebo lidského zdraví z nekontrolované likvidace odpadu, recyklujte jej zodpovědně, aby se podpořilo udržitelné využívání materiálových zdrojů. Pro vrácení použitého zařízení použijte systémy vrácení a sběru, nebo se obraťte na prodejce, u kterého byl výrobek zakoupen. Tento výrobek může převzít pro ekologickou bezpečnou recyklaci.

Introduktion

DA

- Gå til www.avnet.com/SmartEdgeAgile og tilmeld dig. Du vil modtage en nøgle i din e-mailindbakke for at validere kontooprettelsen

- Installer dit Gateway-program på din mobil, og følg trinene for at parre din SMARTEDGE AGILE fra Brainium-portalen
- Øpret dit IoT-projekt og dine personlige widgets på Brainium-portalen
- Flere oplysninger og demoprogrammer er tilgængelige på <https://www.avnet.com/SmartEdgeAgile>

Frekvensområde:
2.402GHz - 2.480GHz
Maks. sendestyrke:
8dBm

Sikkerhedsadvarsler

- Tilslutning af SMARTEDGE AGILE til ikke-godkendt tilbehør kan beskadige enheden.
- Må ikke skilles ad, knuses eller udsættes for åben lid eller høje temperaturer.
- Alle kabler, der bruges med SMARTEDGE AGILE, skal opfylde relevante lokale standarder.
- Udgåa t håndtere/obbevare SMARTEDGE AGILE uden for et temperaturområde på -20 °C til +60 °C.
- Udgåa t oplade SMARTEDGE AGILE batteriet uden for temperaturområdet 10 °C til 45 °C.
- Udgåa t mekanisk eller elektrisk misbrug, dette kan forårsage skader og vil ugyldiggøre garantien.
- Opbevar SMARTEDGE AGILE uden for børns rækkevidde.

Advarsler om batterier

FORSIGT: EKSPLOSIONSFARE, HVIS BATTERIET UDSKIFTES MED EN FØRKORT TYP. BORTSKAF BRUGTE BATTERIER I HENHOLD TIL INSTRUKTIONERNE.

- Udgåa t kortslutte eller installere med forkert polaritet.
- Udgåa t overoplade batteriet, gennemtemple overafledning eller kaste det på åben lid.
- Udgåa t knuse eller punktere batteriet eller nedsænk det i væsker.
- Opbevar helst i køligt, tørt og ventileret område, som kun er udsat for små temperaturændringer.
- Anbring ikke batteriet i nærheden af varmeanlæg, og udsæt det ikke for direkte sollys i længere perioder.
- I tilfælde af batteriudlning skal der være så meget ventilation som muligt. Udgåa t indelukkede områder med udluftning af celledkerner.
- Åndedrætsbeskyttelse er ikke nødvendig under normale anvendelsesbetingelser.
- Udgåa t varme over 70 °C og at forbrænde, deformere, skamfere, knuse, demontere, overoplade, kortslutte, udsætte for fugtige og/omvuelser gennem længere tid. Udgåa t oxidationsmidler, alkalier, vand.
- Du må ikke brænde eller udsætte eller for temperatur på over 70 ° C. Et sådant misbrug kan medføre, at fogsedning mister eller bliver utæt, og/eller at cellen eksploderer. Bortskaf i overensstemmelse med gældende lokale bestemmelser.

Lovpligtig overholdelse Erklæring om overholdelse af Radioudstyrsdirektivet

- Hermed erklærer Avnet, Inc., at denne enhed er i overensstemmelse med de væsentlige krav og andre relevante bestemmelser i radioudstyrsdirektivet 2014/53/EU. En komplet kopi af overensstemmelseserklæringen kan findes på www.avnet.com/SmartEdgeAgile

WEEE-erklæring

- Korrekt bortskaffelse af dette produkt. Denne mærkning indikerer, at dette produkt ikke må bortskaffes sammen med andet husholdningsaffald i hele EU.

For at forhindre mulig skade på miljøet eller menneskers sundhed pga. ukontrolleret bortskaffelse af affald skal det genbruges ansvarligt for at fremme berettiget genbrug af materielle ressourcer. Hvis du vil returnere den brugte enhed, skal du bruge returnerings- og indsamlingssystemerne eller kontakte den forhandler, hvor produktet blev købt. Forhandleren kan tage dette produkt til miljøvenlig genanvendelse.

Erste Schritte

DE

- Registrieren Sie sich unter www.avnet.com/SmartEdgeAgile. Sie erhalten per E-Mail einen Schlüssel zur Validierung des erstellten Kontos.
- Installieren Sie die Gateway-Anwendung auf Ihrem Mobilgerät und koppeln Sie Ihr SMARTEDGE AGILE-Gerät über das Brainium-Portal.
- Erstellen Sie Ihr IoT-Projekt und Ihre personalisierten Widgets im Brainium-Portal.
- Weitere Informationen sowie Demo-Anwendungen finden Sie auf <https://www.avnet.com/SmartEdgeAgile>

Frequenzbereich:
2.402GHz - 2.480GHz
Strahlungsleistung:
8dBm

Sicherheitshinweise

- Wenn das SMARTEDGE AGILE-Gerät mit nicht zugelassenem Zubehör verbunden wird, können Schäden am Gerät auftreten.
- Das Gerät darf nicht auseinandergenommen, beschädigt oder Feuer oder hohen Temperaturen ausgesetzt werden.
- Alle mit dem SMARTEDGE AGILE-Gerät verwendeten Kabel müssen die maßgeblichen örtlichen Standards erfüllen.
- Das SMARTEDGE AGILE-Gerät darf nicht außerhalb des zulässigen Temperaturbereichs von -20 bis +45 °C geladen werden. Das Gerät muss mit Vorsicht gehandhabt werden, um mechanische oder elektrische Schäden zu vermeiden, die zu einem Erlöschen der Garantie führen können.
- Das SMARTEDGE AGILE-Gerät muss für Kinder unzugänglich aufbewahrt werden.

Warnhinweise zum Akku

ES BESTEHT EXPLOSIONSGEFAHR, WENN DER AKKU DURCH EINEN FALSCHEN TYP ERSETZT WIRD. GEBRAUCHTE AKKUS MÜSSEN VORSCHRIFTSGEMÄSS ENTSORGT WERDEN.

- Nicht kurzschließen oder mit falscher Polarität installieren.
- Den Akku nicht zu lange aufladen, keine Tiefentladung erzwingen und den Akku nicht in ein Feuer werfen.
- Den Akku nicht beschädigen, durchbohren oder in Flüssigkeit eintauchen.
- Den Akku nach Möglichkeit an einem kühlen, trockenen und gut belüfteten Ort aufbewahren, an dem keine starken Temperaturschwankungen auftreten.
- Den Akku nicht in der Nähe von Wärmequellen platzieren und nicht über einen längeren Zeitraum direktem Sonnenlicht aussetzen.
- Im Falle einer Entgasung des Akkus für eine möglichst starke Belüftung sorgen. Enge Bereiche mit entgasenden Zellkernen vermeiden. Unter normalen Einsatzbedingungen ist kein Atemschutz erforderlich.
- Akku nicht Temperaturen über 70 ° C aussetzen, verbrennen, verformen, beschädigen, auseinandernehmen, zu lange aufladen, kurzschließen oder über einen längeren Zeitraum feuchten Bedingungen aussetzen.
- Kontakt mit Oxidationsmitteln, Laugen und Wasser vermeiden.
- Nicht verbrennen und die Zellen nicht Temperaturen über 70 °C aussetzen, da ansonsten Lecks auftreten oder die Zellen explodieren können. In Übereinstimmung mit maßgeblichen örtlichen Vorschriften entsorgen.

Erklärung zur Konformität mit der Radio Equipment Directive, RED

- Hiermit bestätigt Avnet, Inc., dass dieses Gerät die maßgeblichen Bestimmungen der Richtlinie 2014/53/EU zur Harmonisierung der Rechtsvorschriften der Mitgliedstaaten über die Bereitstellung von Funkanlagen erfüllt. Eine vollständige Ausgabe der Konformitätserklärung findet sich unter www.avnet.com/SmartEdgeAgile
- WEEE-Erklärung
 - Korrekte Entsorgung dieses Produkts. Diese Kennzeichnung besagt, dass dieses Produkt in der gesamten EU nicht zusammen mit anderen Haushaltsabfällen entsorgt werden darf.
- Dieses Produkt sollte einem ordnungsgemäßen Recycling zugeführt werden, um mögliche Schäden für die Umwelt oder die menschliche Abfallentsorgung zu vermeiden und um die nachhaltige Wiederverwendung von Materialressourcen zu fördern. Zur Rückgabe des gebrauchten Geräts verwenden Sie bitte die Rückgabe- und Sammelsysteme oder wenden Sie sich an den Händler, bei dem das Produkt gekauft wurde. Dort kann das Produkt einem ordnungsgemäßen Recycling zugeführt werden.

Έναρξη χρήσης

EL

- Μεταβείτε στη διεύθυνση www.avnet.com/SmartEdgeAgile και εγγραφείτε. Θα λάβετε ένα κλειδί στα εισερχόμενα email σας για να επικυρώσετε τη δημιουργία του λογαριασμού
- Εγκαταστήστε την εφαρμογή της πύλης στη φορητή συσκευή σας και ακολουθήστε τα βήματα για τη σύνδεση του SMARTEDGE AGILE από την πύλη Brainium
- Δημιουργήστε το έργο IoT σας και εξοτικιμεμένα γραφικά στοιχεία στην πύλη Brainium
- Περισσότερες πληροφορίες και εφαρμογές επίδειξης διατίθενται στη σελίδα <https://www.avnet.com/SmartEdgeAgile>

Εύρος συχνότητων: 2.402GHz - 2.480GHz
Μέγιστη ακτινοβολούμενη ισχύς: 8dBm

Προειδοποιήσεις ασφάλειας

- Η σύνδεση του SMARTEDGE AGILE με μη εγκεκριμένα εξαρτήματα μπορεί να προκαλέσει ζημιά τπ συσκευ.
- Μην αποσυρμαρμολογείτε, χτυπάτε ή εκθέτετε τη συσκευή σε φωτιά ή υψηλές θερμοκρασίες.
- Όλα τα καλώδια που χρησιμοποιούνται με το SMARTEDGE AGILE πρέπει να πληρούν τα σχετικά τοπικά πρότυπα.
- Μην χρησιμοποιείτε/αποθηκεύετε το SMARTEDGE AGILE εκτός του εύρους θερμοκρασιών -20 °C έως +60 °C.
- Μην φορτίζετε την μπαταρία του SMARTEDGE AGILE εκτός του εύρους θερμοκρασιών 10 °C έως +45 °C.
- Αποφύγετε την κακή χρήση των μηχανισμών ή ηλεκτρικών μερών, γιατί μπορεί να προκληθεί ζημία και να ακυρωθεί η εγγύηση.
- Φυλάσσετε το SMARTEDGE AGILE μακριά από παιδιά.

Προειδοποιήσεις σχετικά με την μπαταρία

ΠΡΟΣΟΧΗ, ΚΙΝΔΥΝΟΣ ΕΚΡΗΞΗΣ ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΑΝΤΙΚΑΤΑΣΤΑΣΗΣ ΤΗΣ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ ΜΕ ΛΑΘΟΣ ΤΥΠΟ ΜΠΑΤΑΡΙΑΣ. Η ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΤΩΝ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΜΕΝΩΝ ΜΠΑΤΑΡΙΑΩ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΓΙΝΕΤΑΙ ΣΥΜΦΩΝΑ ΜΕ ΤΙΣ ΟΔΗΓΙΕΣ.

- Μην βραχυκυκλώνετε την μπαταρία και μην την τοποθετείτε με λάθος πολικότητα.
- Μην υπερφορτίζετε την μπαταρία, μην πραγματοποιείτε βέβιασμένη υπερφόρτιση απόφορτιση και μην την ρίχνετε στη φωτιά.
- Μην συνδυάζετε ή τρπάτε την μπαταρία και μην την βυθίζετε σε υγρά.

- Πρέπει να την αποθηκεύετε κατά προτίμηση σε όρσορρο, στεγνό και αεριζόμενο χώρο, ο οποίος δεν υποκείται σε μεγάλες μεταβολές θερμοκρασίας.
- Μην τοποθετείτε την μπαταρία κοντά σε εξοπλισμό θέρμανσης και μην την εκθέτετε στο άμεσο ηλιακό φως για παρατεταμένες περιόδους.
- Αποφύγετε τους παράγοντες οξείδωσης, τα αλκάλια και το νερό.

- Σε περίπτωση διαφυγής αερίων από την μπαταρία, εξασφαλίστε όσο το δυνατόν καλύτερο εξαερισμό. Αποφύγετε τους περιορισμένους χώρους κατά τη διαφυγή αερίων από τους πυρηνές των στοιχείων. Η χρήση προστατευτικού αντανευστικού εξοπλισμού δεν είναι απαραίτητη υπό κανονικές συνθήκες χρήσης.
- Αποφύγετε την έκθεση σε θερμοκρασίες άνω των 70 °C ή την καύση, παραμόρφωση, αλλοίωση, σύνθλιψη, αποσυρμαρμολόγηση, υπερφόρτιση, βραχυκύκλωση ή την έκθεση σε περιβάλλον με υγρασία για παρατεταμένο περίοδο.
- Μην καίτε ή εκθέτετε τα στοιχεία σε θερμοκρασίες άνω των 70 °C. Μπορεί να προκληθεί ελλιπής στεγανοποίηση, διαρροή ή/και έκρηξη των στοιχείων λόγω της κακής χρήσης. Η απόρριψη πρέπει να γίνεται σύμφωνα με τους κατάλληλους τοπικούς κανονισμούς.

- Cree su proyecto de IoT y sus widgets personalizados en el portal de Brainium
- Encontrarás más información y aplicaciones de demostración en <https://www.avnet.com/SmartEdgeAgile>

- Rango de frecuencias: 2.402GHz - 2.480GHz
Potencia radiada máxima: 8dBm

Avisos de seguridad

- Si conecta su SMARTEDGE AGILE a accesorios no aprobados, puede dañar el dispositivo.
- No desmonte, aplaste ni tire al fuego o exponga el dispositivo a altas temperaturas.
- Todos los cables utilizados con SMARTEDGE AGILE deben cumplir las normas locales pertinentes.
- No manipule ni almacene su dispositivo SMARTEDGE AGILE fuera del rango de temperaturas de -20 °C a +60 °C.
- No cargue la batería de su SMARTEDGE AGILE fuera del rango de temperaturas de 10 °C a +45 °C.
- Evite el abuso mecánico o eléctrico, pueden ocasionar daños y anularán la garantía.
- Mantenga el SMARTEDGE AGILE fuera del alcance de los niños.

Advertencias acerca de la batería

- PRECAUCIÓN, EXISTE RIESGO DE EXPLOSIÓN SI SE SUSTITUYE UNA BATERÍA POR OTRA DE UN TIPO INCORRECTO. DESECHE LAS BATERÍAS USADAS SEGÚN LAS INSTRUCCIONES.**
- No cause cortocircuitos ni la instale con la polaridad invertida.
- No cargue excesivamente la batería, no fuerce una descarga excesiva ni la tire al fuego.
- No triture ni perforo la batería, no la sumerja en líquidos.
- Almacénela preferentemente en zonas frescas, secas y ventiladas sujetas a pocas variaciones de temperatura.
- No coloque la batería cerca de una fuente de calor, no la exponga a la luz directa del sol durante períodos prolongados.
- No coloque la batería estuviere dañada y liberraga gas, encárguese de facilitar toda la ventilación posible. Evite espacios confinados con núcleos celulares de ventilación. La protección respiratoria no es necesaria en condiciones de uso normales.
- Evite temperaturas por encima de los 70 °C, no incinere, deforme, mutilé, aplaste, desmonte, sobrecargue, cortocircuite o exponga la batería a condiciones de humedad durante períodos prolongados.
- Evite los agentes oxidantes, las bases y el agua.
- No incinere ni someta las celdas a temperaturas superiores a los 70 ° C. Dichos usos indebidos pueden provocar fugas en el sistema de sellado y/o la explosión de la celda. Deseche la batería de acuerdo con la normativa local pertinente.

- Vaya a www.avnet.com/SmartEdgeAgile y regístrese. Recibirá un mensaje de correo electrónico con una clave que le permitirá validar la creación de la cuenta

- Instale la aplicación de puerta de enlace en su dispositivo móvil y siga estos pasos para emparejar su SMARTEDGE AGILE desde el portal de Brainium

- Cree su proyecto de IoT y sus widgets personalizados en el portal de Brainium
- Encontrarás más información y aplicaciones de demostración en <https://www.avnet.com/SmartEdgeAgile>

Rango de frecuencias: 2.402GHz - 2.480GHz
Potencia radiada máxima: 8dBm

Avisos de seguridad

- Si conecta su SMARTEDGE AGILE a accesorios no aprobados, puede dañar el dispositivo.
- No desmonte, aplaste ni tire al fuego o exponga el dispositivo a altas temperaturas.
- Todos los cables utilizados con SMARTEDGE AGILE deben cumplir las normas locales pertinentes.
- No manipule ni almacene su dispositivo SMARTEDGE AGILE fuera del rango de temperaturas de -20 °C a +60 °C.
- No cargue la batería de su SMARTEDGE AGILE fuera del rango de temperaturas de 10 °C a +45 °C.
- Evite el abuso mecánico o eléctrico, pueden ocasionar daños y anularán la garantía.
- Mantenga el SMARTEDGE AGILE fuera del alcance de los niños.

Advertencias acerca de la batería

- PRECAUCIÓN, EXISTE RIESGO DE EXPLOSIÓN SI SE SUSTITUYE UNA BATERÍA POR OTRA DE UN TIPO INCORRECTO. DESECHE LAS BATERÍAS USADAS SEGÚN LAS INSTRUCCIONES.**
- No cause cortocircuitos ni la instale con la polaridad invertida.
- No cargue excesivamente la batería, no fuerce una descarga excesiva ni la tire al fuego.
- No triture ni perforo la batería, no la sumerja en líquidos.
- Almacénela preferentemente en zonas frescas, secas y ventiladas sujetas a pocas variaciones de temperatura.
- No coloque la batería cerca de una fuente de calor, no la exponga a la luz directa del sol durante períodos prolongados.
- No coloque la batería estuviere dañada y liberraga gas, encárguese de facilitar toda la ventilación posible. Evite espacios confinados con núcleos celulares de ventilación. La protección respiratoria no es necesaria en condiciones de uso normales.
- Evite temperaturas por encima de los 70 °C, no incinere, deforme, mutilé, aplaste, desmonte, sobrecargue, cortocircuite o exponga la batería a condiciones de humedad durante períodos prolongados.
- Evite los agentes oxidantes, las bases y el agua.
- No incinere ni someta las celdas a temperaturas superiores a los 70 ° C. Dichos usos indebidos pueden provocar fugas en el sistema de sellado y/o la explosión de la celda. Deseche la batería de acuerdo con la normativa local pertinente.

- Sagedusvahemik: 2.402GHz - 2.480GHz
Maksimaalne kiirgusvõimsus: 8dBm

Ohutusohiatused

- SMARTEDGE AGILE ühendamine heakskiitmata tarvikutega võib seadet kahjustada.
- Ärge võtke seadet koost lahti, purustage seda ega allutage kõrgele temperatuurile.
- Kõik kaablid, mida kasutatakse koos SMARTEDGE AGILE, peavad vastama kohalikele standarditele.
- SMARTEDGE AGILE ei tohi käsitleda/adustada väljaspool temperatuurivahemikku -20 °C kuni +60 °C.
- SMARTEDGE AGILE' akut ei tohi laadida väljaspool temperatuurivahemikku 10 °C kuni +45 °C.

Declaración de conformidad de la direct

•Vältige mehaanilist ja elektriilist väärkasutust, sest see võib põhjustada kahjustusi ja muuta garantii kehtetuks. •Ärge hoidke SMARTEDGE AGILE laste käelatluses.

Hoiatused akude kohta

ETTEVAATUSTI PLAHVATUSOHT, KUI AKU ASENDATAKSE VALE TÕUPI AKUGA. VISAKE KASUTATUD AKUD ÄRA VASTAVALT JUHENDILE.

- Ärge lühistage akut ega paigaldage seda vale polaarussega.
- Ärge laadige akut üle, sundige seda ülelaadimisele ega visake tulle.
- Ärge pressige akut kokku, tehke sellesse auke ega kaste vedelikku.
- Akut on soovitatav hoida jahedas, kuivas ja ventileeritud kohas, kus temperatuur muutub vähe.
- Ärge pange akut kütteseadmete lähedale ega jätke seda pidemaks ajaks otsese päikesevalguse kätte.
- Aku õhusumiste ajal tagage sellele võimalikult hea ventilatsioon.

- Vältige kinniseid ruume, sest seal ei ole tagatud akuelemdeni sädumike ventileerimise. Normaalses kasutustingimustes ei ole hingamiskaitset vaja kasutada.
- Ärge kuumatage akut üle 70 °C ega põletage, deformeerige, moonutage, purustage, võtke koost lahti, koormake üle, lühistage ega hoidke seda pikka aega niisketes tingimustes.
- Vältige oksüdeerivaid aineid, leeliseid ja vett.
- Ärge põletage akut ega allutage akuelemdeni temperatuuri üle 70 °C. Selline kuritarvitamine võib põhjustada tihendi lekkimist ja/või akuelemdeni plahvatamist. Visake aku ära vastavalt asjakohastele kohalikele eeskirjadele.

Avaldus raadioseadmete direktiivile (RED) vastavuse kohta

- Inglise keel Avnet, Inc. kinnitab käesolevaga, et see seade vastab raadioseadmete direktiivi 2014/53/ EÜ olulistele nõuetele ja muudele asjakohastele sätetele. Vastavusdeklaratsiooni täieliku koopia leiate veebisaidilt www.avnet.com/SmartEdgeAgile

WEEE deklaratsioon

- Selle toote nõuetekohane kõrvaldamine: See tähistus tähendab, et käesolevat toodet ei tohi kogu EÜ territooriumil ära visata koos olmejäätmetega.

- Vältimaks jäätmete kontrollimatu kõrvaldamise tõttu tekkinda võivat kahju keskkonnale või inimeste tervisele, tuleb seade vastutustundlikult ringluse võtta, et edendada materiaalsete ressursside säästvat taaskasutamist. Kasutatud seadme tagastamiseks kasutage tagastus- ja kogumissüsteeme või võtke ühendust edasimüüjaga, kelle käest toote ostate. Need tagavad selle toote keskkonnahoidliku ringlusessevõtu.

Aloitusopas

FI

Radiolaitedirektiivin mukainen vaatimustenmukaisuusvakuutus

- Avnet, Inc. vakuuttaa, että laite täyttää kaikki radiolaitedirektiivin 2014/53/EU olennaiset vaatimukset ja muut olennaiset säännökset. Kopio vaatimustenmukaisuusvakuutukse sta löytyy osoitteesta www.avnet.com/SmartEdgeAgile

WEEE-vakuutus

- Tuotteen asianmukainen loppukäsitely. Tämä merkitää osoittaa, että tuotetta ei saa EU:ssa hävittää kotitaloussjätteiden mukana.

- Jätteiden hallitsemattoman käsittelyn aiheuttamien ympäristö- ja terveysvahtinkojen vältämiseksi tuote on kierrätettävä vastuullisesti materiaaliensurssien kestävää uudelleenkäyttöä edistävällä tavalla. Palauta laite asianmukaisten palautus- ja keräyskanavien kautta tai ota yhteyttä tuotteen jällemyyjään, joka huolehtii tuotteen kierrättämisestä ympäristöystävällisesti.

Démarrage

FR

- Rendez-vous sur www.avnet.com/SmartEdgeAgile et inscrivez-vous. Vous recevrez une clé dans votre boîte e-mail pour valider la création de votre compte
- Installez votre application passerelle sur votre mobile et suivez les étapes pour apparier votre SMARTEDGE AGILE à partir du portail Brainium
- Créez votre projet IoT et des widgets personnalisés sur le portail Brainium
- Plus d'informations et des applications de démonstration sont disponibles sur https://www.avnet.com/SmartEdgeAgile

- Älä oikosulje akkua äläkä kytke napaisuutta väärin.
- Älä ylivaraa akkua, älä tyhjennä akkua väkisin äläkä heitä sitä tuelle.
- Älä purista tai puhkaise akkua äläkä upota sitä nesteeseen.
- Säilytä laitetta mielellään viileässä, kuivassa ja ilmastoidussa tilassa, jonka lämpötila on mahdollisimman tasainen.
- Älä aseta akkua lämmönlähteen läheisyyteen äläkä altista sitä pitkäksi aikaa suoralle auringonvalolle.
- Jos kaasua purkautuu, varmista riittävä ilmanvaihto. Älä säilytä purkautuvia kennonytimiiä suljetussa tiloissa.
- Hengityksensuojain ei ole tarpeen normaalkäytössä.
- Vältä yli 70 asteen lämpötiloja ja varo, ettei akku pääse palamaan, väentyymään, kohliutumaan, puristumaan tai rikkoutumaan. Vältä akun ylivarausta ja oikosulkuja äläkä altista sitä pitkäksi aikaa kosteudelle.
- Vältä laitteen joutumista kosketuksiin hapertavien tai emäksisten aineiden tai veden kanssa.
- Älä polta laitetta äläkä altista sitä yli 70 asteen lämpötiloille. Tämä voi aiheuttaa tiivisteen vuotamisen tai akkukennon räjähtämisen. Hävitä paikallisten määräysten mukaisesti.

Avertissements relatifs à la batterie

ATTENTION, RISQUE D'EXPLOSION SI LA BATTERIE EST REPLACÉE PAR UN MODELE NON APPROPRIÉ. ÉLIMINEZ LES PILES USAGÉES CONFORMEMENT AUX INSTRUCTIONS.

- Ne court-circuitez ou n'installez pas avec une polarité incorrecte.
- Ne surchargez pas la batterie, ne forcez pas une décharge excessive et ne la jetez pas au feu.
- N'écrasez ou ne perforez pas la batterie, et ne l'immergez pas dans des liquides.
- Entrezposez de préférence dans un endroit frais, sec et ventilé, peu sujet aux variations de température.
- Ne placez pas la batterie à proximité d'un appareil de chauffage et ne l'exposez pas à la lumière directe du soleil pendant de longues périodes.
- En cas de ventilation de la batterie, assurez une aération maximale. Évitez les zones confinées en fournissant une ventilation appropriée. Une protection respiratoire n'est pas nécessaire dans des conditions normales d'utilisation.
- Évitez une chaleur supérieure à 70 °C. Évitez d'incinérer, déformer, mutiler, écraser, désassembler, surcharger, court-circuiter, exposer sur une longue période à des conditions humides.
- Évitez les agents oxydants, les alcalins, l'eau.
- N'incinérerez pas ou ne soumettez pas la batterie à une température supérieure à 70 °C. Un tel abus peut entraîner une perte d'étanchéité et/ou une explosion de la batterie. Éliminez conformément à la réglementation locale en vigueur.

- Registraitaje se na adresi www.avnet.com/SmartEdgeAgile. Primit čete poruku e-pošte s ključem za potvrdu stvaranja računa
- Na mobilni uređaj instalirajte pristupnu aplikaciju pa slijedite upute da biste upotili SMARTEDGE AGILE na portalu Brainium
- Na portalu Brainium stvorite projekt iz područja interneta stvari (IoT-a) i personalizirane programčične
- Dodatne informacije i pokaznice aplikacije dostupne su na stranici www.avnet.com/SmartEdgeAgile

Déclaration de conformité RED:

- Par la présente, Avnet, Inc. déclare que cet appareil est conforme aux exigences essentielles et autres dispositions pertinentes de la directive 2014/53/EU sur les équipements radioélectriques. Une copie complète de la déclaration de conformité peut être consultée à l'adresse www.avnet.com/SmartEdgeAgile

Déclaration WEEE

- Élimination correcte de ce produit. Ce marquage indique que ce produit ne doit pas être éliminé avec d'autres déchets ménagers dans l'UE.

- Afin d'éviter que l'élimination incontrôlée des déchets ne nuise à l'environnement ou à la santé humaine, recyclez-les de manière responsable afin de promouvoir la réutilisation durable des ressources matérielles. Pour retourner votre appareil usagé, veuillez utiliser les systèmes de retour et de collecte ou contacter le détaillant chez qui le produit a été acheté. Ils peuvent recycler ce produit sans danger pour l'environnement.

Početak rada

HR

- Registraitaje se na adresi www.avnet.com/SmartEdgeAgile. Primit čete poruku e-pošte s ključem za potvrdu stvaranja računa
- Na mobilni uređaj instalirajte pristupnu aplikaciju pa slijedite upute da biste upotili SMARTEDGE AGILE na portalu Brainium
- Na portalu Brainium stvorite projekt iz područja interneta stvari (IoT-a) i personalizirane programčične
- Dodatne informacije i pokaznice aplikacije dostupne su na stranici www.avnet.com/SmartEdgeAgile

- Frequency range: 2.402GHz - 2.480GHz Maximum radiated power: 8dBm

Sigumosna upozorenja

- Povezivanjem s neodobrenom dodatnom opremom mogli biste oštetiti SMARTEDGE AGILE.
- Nemojte rastavljati, gñječiti ni izlagati vatri ili visokim temperaturama. Svi kabeli ne se koriste uz
- SMARTEDGE AGILE moraju biti u skladu s odgovarajućim lokalnim normama.
- SMARTEDGE AGILE nemojte koristiti/čuvati na temperaturama nižim od –20 °C ni višim od 60 °C. Bateriju za SMARTEDGE AGILE nemojte puniti na temperaturama nižim od 10 °C ni višim od 45 °C.
- Nemojte izlagati mehaničkim ni električnim opterećenjima jer biste time mogli prouzročiti oštećenja i poništiti jamstvo.
- SMARTEDGE AGILE čuvajte izvan dosegaj deice.

Upozorenja za bateriju

OPREZ, U SLUČAJU ZAMJENE BATERIJE BATERIJOM POGREŠNE VRSTE POSTOJI OPASNOST OD EKSPLOZIJE. POTROŠENE BATERIJE ODLAŽITE U OTPAD U SKLADU S UPUTAMA.

- Nemojte kratko spojati ni umetati s pogrešno okrenutim polovima.
- Nemojte prekomjerno puniti bateriju, prisilno je prekomjerno prazniti niti je bacati u vatru.
- Nemojte gñječiti ni bušiti bateriju niti je uranjati u tekućine.
- Po mogućnosti čuvajte u hladnom suhom i dobro prozračenom prostoru sa što manjim promjenama temperature.
- Bateriju nemojte stavljati pokraj opreme za grijanje niti je na dulje vrijeme izlagati izravnoj sunčevoj svjetlosti.

- Kada je riječ o prozračivanju baterija, omoguđite što bolje prozračivanje. Izbjegavajte skućene prostore i omoguđite prozračivanje jezgri ćelija. Zaštitna dišnih putova nije nužna u uvjetima uobičajene upotrebe.
- Izbjegavajte temperature više od 70 °C.

- Kada je riječ o prozračivanju baterija, omoguđite što bolje prozračivanje. Izbjegavajte skućene prostore i omoguđite prozračivanje jezgri ćelija. Zaštitna dišnih putova nije nužna u uvjetima uobičajene upotrebe.
- Izbjegavajte temperature više od 70 °C.
- Kada je riječ o prozračivanju baterija, omoguđite što bolje prozračivanje. Izbjegavajte skućene prostore i omoguđite prozračivanje jezgri ćelija. Zaštitna dišnih putova nije nužna u uvjetima uobičajene upotrebe.
- Nemojte gñječiti ni bušiti bateriju niti je uranjati u tekućine.
- Po mogućnosti čuvajte u hladnom suhom i dobro prozračenom prostoru sa što manjim promjenama temperature.
- Bateriju nemojte stavljati pokraj opreme za grijanje niti je na dulje vrijeme izlagati izravnoj sunčevoj svjetlosti.

Izjava o sukladnosti s propisima Direktive o radijskoj opremi

- Ovime Avnet, Inc. izjavljujue da je uređaj u skladu s ključnim zahtjevima i drugim važećim odredbama Direktive o radijskoj opremi 2014/53/EU. Cijelu izjavu o sukladnosti potražite na adresi www.avnet.com/SmartEdgeAgile

Izjava o otpadnoj električnoj i elektroničkoj opremi

- Pravilno odlaganje ovog proizvoda u otpad. Ova oznaka upućuje na to da se proizvod ne smije odlagati u otpad s ostalim kućnim otpadom nigdje u Europskoj uniji.

- Da biste spriječili eventualnu štetu za okoliš ili ljudsko zdravlje zbog nekontroliranog odlaganja otpada, odgovorno reciklirajte da biste pospešili održivo ponovno korištenje materijalnih resursa. Uradaj koji više nećete koristiti vratite putem sustava za povrat i prikupljanje ili se obratite prodavaču od kojeg je proizvod kupljen. On će proizvod odnijeti na ekološki sigurno recikliranje.

Első lépések

HU

- Menjen a www.avnet.com/SmartEdgeAgile webhelyre, és regisztráljon. Egy kulcsot fog kapni e-mailben a fiók létrehozásának hitelesítéséhez
- Telepítse az átjáró alkalmazást a mobiljára, és kövesse a(z) SMARTEDGE AGILE párosításának lépéseit a Brainium portálról
- Hozza létre az IoT projektet és a személyre szabott widgeteket a Brainium portálon
- További információk és bemutató alkalmazások itt érhetők el www.avnet.com/SmartEdgeAgile

- Frekvenciatartomány: 2.402GHz - 2.480GHz Maximális sugárzott teljesítmény: 8dBm

Biztonsági figyelmeztetések

- A(z) SMARTEDGE AGILE jóváhagyással nem rendelkező tartozékokhoz való csatlakoztatása károsíthatja a készüléket.
- Ne szerelje szét, ne törje össze, ne tegye ki tűznek vagy magas hőmérsékleteknek.
- A(z) SMARTEDGE AGILE eszközzel használt minden kábelnek meg kell felelnie a vonatkozó helyi szabványoknak.
- Ne kezelje/tárolja a(z) SMARTEDGE AGILE eszközt a –20 °C és +60 °C közötti hőmérséklet-tartományon kívül.
- Ne töltsé a(z) SMARTEDGE AGILE akkumulátort a 10 °C és +45 °C közötti hőmérséklet-tartományon kívül.
- Izbjegavajte temperature više od 70 °C.
- Kada je riječ o prozračivanju baterija, omoguđite što bolje prozračivanje. Izbjegavajte skućene prostore i omoguđite prozračivanje jezgri ćelija. Zaštitna dišnih putova nije nužna u uvjetima uobičajene upotrebe.
- Izbjegavajte temperature više od 70 °C.
- Kada je riječ o prozračivanju baterija, omoguđite što bolje prozračivanje. Izbjegavajte skućene prostore i omoguđite prozračivanje jezgri ćelija. Zaštitna dišnih putova nije nužna u uvjetima uobičajene upotrebe.
- Nemojte gñječiti ni bušiti bateriju niti je uranjati u tekućine.
- Po mogućnosti čuvajte u hladnom suhom i dobro prozračenom prostoru sa što manjim promjenama temperature.
- Bateriju nemojte stavljati pokraj opreme za grijanje niti je na dulje vrijeme izlagati izravnoj sunčevoj svjetlosti.

- Kada je riječ o prozračivanju baterija, omoguđite što bolje prozračivanje. Izbjegavajte skućene prostore i omoguđite prozračivanje jezgri ćelija. Zaštitna dišnih putova nije nužna u uvjetima uobičajene upotrebe.

Akkumulátorra vonatkozó figyelmeztetések

VIGYÁZAT, A NEM MEGFELELŐ TÍPUSÚRA CSERÉLT AKKUMULÁTOR ROBBANÁST OKOZHAT, AZ ELHASZNÁLÓDOTT AKKUMULÁTORT AZ ÜTMŰTATÓ SZERINT ÁRTALMATLANÍTSA.

- Ne zárja rövidre, és ne helyezze be rossz polaritással.
- Ne töltse túl az akkumulátort, ne erőltesse a túlságos kisütést, illetve ne dobja tűzbe azt.
- Ne zúzza össze vagy szúrja ki az elemet/akkumulátort, illetve ne merítse folyadékokba azt.
- Lehetőleg olyan hűvös, száraz és szellőztetett helyen tárolja, ahol csak kis hőmérséklet-változásnak lesz kitéve.
- Ne helyezze az elemet/akkumulátort fűtőberendezés közelébe, és ne tegye ki hosszú ideig közvetlen napfénynek.
- Nem zart akkumulátor számára a lehető legjobb szellőztés kell biztosítani. Nem zart cellákall rendelkező akkumulátor esetében kerülni kell a zart tereket. Normál használati körülmények esetén légzésvédelem nem szükséges.
- Kerülje a 70 °C feletti hőmérsékletre való hevítést, illetve az égetést, deformálást, csönkítést, összezúrást, szétszerelést, túltöltést, rövidzárlatot, a hosszabb ideig nedves körülményeknek való kitétséget.
- Kerülje az oxidálószereket, a lúgokat és a vizet.

- Ne égesse el, illetve ne tegye ki 70 ° C feletti hőmérsékletnek a cellákat. Az ilyen rongálás a tömítés szivárgását és/vagy a cella robbanását okozhatja. A helyi szabványoknak megfelelően ártalmatlanítsa.

- A(z) Avnet, Inc. ezennel kijelenti, hogy a készülék teljes mértékben megfelel a 2014/53/EU (rádióberendezések) irányelv legfontosabb követelményeinek és más vonatkozó előírásainak. A megfelelőségi nyilatkozat teljes példányra a következő webhelyen található meg www.avnet.com/SmartEdgeAgile

Szabályozásnak való megfelelési RED megfelelőségi nyilatkozat

- A(z) Avnet, Inc. ezennel kijelenti, hogy a készülék teljes mértékben megfelel a 2014/53/EU (rádióberendezések) irányelv legfontosabb követelményeinek és más vonatkozó előírásainak. A megfelelőségi nyilatkozat teljes példányra a következő webhelyen található meg www.avnet.com/SmartEdgeAgile

WEEE-nyilatkozat

- A termék megfelelő ártalmatlanítása. Ez a jelzés azt mutatja, hogy a terméket az EU-ban nem szabad más háztartási hulladékkal együtt kidobni.

- A nem ellenőrzött hulladékkezelemssimítés környezetre vagy az emberi egészségre esetlegesen gyakorolt negatív hatását megelőzendő, felelősségátvállalati gondoskodjon az újrafeldolgozásról, hogy elősegítse az anyagi források újrahaznosítását. A használt készülék visszajuttatásához vegye igénybe a visszaviteli és gyűjtőrendszert, vagy lépjen kapcsolatba azzal a kiskereskedővel, akitől a terméket vásárolta. Ők eljuttathatják a terméket a környezetre ártalmatlan újrahaznosítással foglalkozó helyre.

Guida introduttiva

IT

- Andare all'indirizzo www.avnet.com/SmartEdgeAgile e accedere. Si riceverà tramite e-mail una chiave per convalidare la creazione dell'account
- Installare l'applicazione gateway sul dispositivo mobile e seguire la procedura per associare SMARTEDGE AGILE dal portale Brainium
- Creare il progetto IoT e i widget personalizzati sul portale Brainium
- Maggiori informazioni e applicazioni demo sono disponibili all'indirizzo https://www.avnet.com/SmartEdgeAgile

- Intervallo di frequenza: 2.402GHz - 2.480GHz Potenza massima in uscita: 8dBm

Avvertenze di sicurezza

- il collegamento di SMARTEDGE AGILE ad accessori non approvati può danneggiare il dispositivo.
- Non smontare, schiacciare o esporre al fuoco o ad alte temperature.
- Tutti i cavi utilizzati con SMARTEDGE AGILE devono essere conformi agli standard locali vigenti.
- Non usare o coventare SMARTEDGE AGILE a temperature inferiori a -20 °C o superiori a +60 °C.
- Non caricare la batteria di SMARTEDGE AGILE a temperature inferiori a +10 °C o superiori a +45 °C.
- Prestare attenzione quando si maneggia il prodotto onde evitare danni meccanici o elettrici, che possono invalidare la garanzia.
- Non tenere SMARTEDGE AGILE alla portata di bambini.

Avvertenze sulla batteria

ATTENZIONE: RISCHIO DI ESPLOSIONE SE LA BATTERIA VIENE SOSTITUITA CON UNA DI TIPO ERRATO. SMALTIRE LE BATTERIE USATE ATTENENDOSI ALLE ISTRUZIONI.

- Non cortocircuitare o installare con polarità errata.
- Non sovraccaricare eccessivamente la batteria, non forzare una scarica eccessiva e non gettarla nel fuoco.
- Non schiacciare o forare la batteria, né immergerla in liquidi.
- Conservare preferibilmente in luogo fresco, asciutto e ventilato, con variazioni di temperatura minime.
- Non collocare la batteria in prossimità di apparecchi di riscaldamento e non esporla a lungo alla luce diretta del sole.
- In caso di rilascio di gas dalla batteria, provvedere alla massima ventilazione possibile. Evitare le aree confinate con celle in ventilazione. Non è necessaria una protezione respiratoria in condizioni d'uso normale.

- Evitare temperature superiori a 70 °C; non incenerire, deformare, schiacciare, smontare, sovraccaricare o cortocircuitare la batteria, non asportarne parti e non esporla per lungo tempo a condizioni di umidità.
- Evitare agenti ossidanti, alcali, acqua.
- Non incenerire o sottoporre le celle a temperature superiori a 70 °C. Questi trattamenti possono danneggiare l'isolante e causare perdite o l'esplosione della cella.
- Smaltire in conformità alle normative locali in materia.

Dichiarazione di conformità alla direttiva sulle apparecchiature radio

- Con la presente, Avnet, Inc. dichiara che questo dispositivo è conforme ai requisiti essenziali e alle altre clausole pertinenti della Direttiva sulle apparecchiature radio 2014/53/UE. Una copia completa della Dichiarazione di conformità è disponibile all'indirizzo www.avnet.com/SmartEdgeAgile

Dichiarazione WEEE

- Smaltimento corretto di questo prodotto. Questo contrassegno indica che il prodotto non deve essere smaltito insieme ad altri rifiuti domestici in tutta l'UE.

- Per evitare possibili danni all'ambiente o alla salute umana derivanti da uno smaltimento incontrollato dei rifiuti, riciclarli responsabilmente per promuovere il riutilizzo sostenibile delle risorse materiali. Per restituire il dispositivo usato, utilizzare i sistemi di restituzione e raccolta o contattare il rivenditore presso il quale il prodotto è stato acquistato. Il quale potrà provvedere a riciclarlo in modo sicuro per l'ambiente.

Darbo pradžia

LT

- Apšilankykite interneto svetainėje www.avnet.com/SmartEdgeAgileir užsiregistruokite. Kad gautumėte patvirtintą sukurtą paskyrą, el. paštu gausite kodą
- Mobiliajame prietaise įdiekite siuvtuo programą ir vykdydami „Brainium“ portale pateiktus nurodymus susiekite savąj SMARTEDGE AGILE
- Brainium portale susikurkite IoT projektą ir asmeniškai pritaikytus valdiklius
- Daugiau informacijos ir demonstracinės programos pateikiamos www.avnet.com/SmartEdgeAgile

- Dažnio intervalas: 2.402GHz - 2.480GHz Didžiausioji spinduliuojama galia: 8dBm

Saugos įspėjimai

- Prijungus SMARTEDGE AGILE prie nepatvirtintų priedų, prietaisas gali būti sugadintas.
- Negalima ardyti, traušktyti, deginti arba veikti aukšta temperatūra.
- Visi su SMARTEDGE AGILE naudojami laidai turi atitikti taikytinus visus standartus.
- SMARTEDGE AGILE nenaudokite žemesnėje nei –20 °C ir aukštesnėje nei +60 °C temperatūroje.
- SMARTEDGE AGILE akumuliatoriaus nekraukite žemesnėje nei 10 °C ir aukštesnėje nei +45 °C temperatūroje.
- ir elektrinio poveikio, nes antraip bus sugadintas prietaisas ir nustatomi garantija.
- SMARTEDGE AGILE saugokite nuo vaikų.

İspējimai dēl akumulatoriaus

DĒMESIO: AKUMULATORIŲ PAKĒITUS NETINKAMO TIPO AKUMULATORIUMI GALI ĮVKYTI SPROGIMAS. PANAUDOTUS AKUMULATORIUS ŠALINKITE PAGAL INSTRUKCIJŲ PATEIKTUS NURODYMUS.

- Akumuliatoriaus gnybtų nesujunkite trumpuoju jungimu, akumuliatorių dėkite paisydamu tinkamu poliškumo.
- Akumuliatoriaus neperkraukite, pernelyg neiškraukite ir nedeginkite.
- Akumuliatoriaus negalima traušktyti, pradurti arba įmerkiti į skystį.
- Rekomenduojama laikyti vėsioje, sausioje ir vėdinamoje vietoje, kurios temperatūra mažai kinta.
- Akumuliatoriaus ilgesnį laiką nelaikykite arti šildymo įrangos arba tiesioginėje saulės šviesioje.

- Jeigu iš akumuliatoriaus išleidžiamos dujos, pasirūpinkite tuo geresniu vėdinimu. Dujos iš akumuliatoriaus elementu neturi būti išleidžiamos uždarose erdvėse. Įprastinėms naudojimui sąlygomis kvėpavimo takų apsaugos priemonių nereikia.
- Saugokite nuo aukštesnės nei 70 °C temperatūros, nedeginkite, nedeformuokite, negadinkite, netraiskykite, neardykite, neperkraukite, nesudarykite trumpojo jungimo ir ilga laiką nelaikykite drėgnoje aplinkoje.
- Saugokite nuo oksiduojančiųjų medžiagų, šarmų ir vandens.
- Elementų nedeginkite ir saugokite nuo aukštesnės nei 70 °C temperatūros, nes antraip iš elementų gali ištėkėti skysčio ir (arba) elementai gali sprogti. Šalinkite pagal atitinkamų viros teisės aktų reikalavimus.

- Mėhankiškai vie elektriską įerces įsąnpratinga izmantošana var radit bojėjimus, kuru rezultātā tiek atcelta garantija.

- Glabājiet SMARTEDGE AGILE bērnien nepieejamā vietā.

Akumulatora lietošanas norādījumi UZMANĪBU! JA ORIGINALO AKUMULATORU AIZVĒIETO AR NEATBILDOŠO TIPIA AKUMULATORU, PASTĀV SPRĀDZIENA RISKS. ATBRĪVĒJĒTIES NO LIETOTĀ AKUMULĀTORA, IEVĒROJOT INSTRUKCIJAS.

- Bendrovė Avnet patvirtina, kad šis gaminys atitinka direktyvos 2014/53/ES dėl radio įrenginių esminių reikalavimų ir kitas taikytinas nuostatas. Visos atitikties deklaracijos kopija pateikiama interneto svetainėje www.avnet.com/SmartEdgeAgile

Deklaracija WEEE

- Tinkamas šio gaminio šalinimas. Šis ženklas nurodo, kad visoje Europos Sąjungoje šio gaminio negalima išmesti su kitomis buitinėmis atliekomis.

- Kad dėl nekontroliuojamo atliekų šalinimo nebūtų padaryta žala aplinkai arba žmonių sveikatai, gaminių pašalinkite atsaikingai, prisidėdami prie tvaraus pakartotinio medžiagų naudojimo. Norėdami gražinti panaudotą prietaisą, naudokites gražinimo ir surinkimo sistemomis arba kreipkitės į prekybos įmonę, iš kurios įsigijote gaminį. Ši įmonė gali priimti gaminį perdirbti aplinkai saugiu būdu.

Darba uzsākšana

LV

- Dodieties uz www.avnet.com/SmartEdgeAgile un reģistrējieties. Savā e-pasta iesūtne saņemsiēt kodu, ar kuru apstiprināt konta izveidi

- Savā mobilajā ierīcē instalējiet starta lietojumuprogrammu un sekojiet norādījumiem, lai pievienotu savu SMARTEDGE AGILE no Brainium portāla
- Izveidojiet savu IoT projektu un personalizēts logrikus Brainium
- portālā
- Plašāka informācija un programmas demonstrācijas versijas pieejamas www.avnet.com/SmartEdgeAgile

WEEE-paziņojums

- Pareiza ierīces likvidēšana. Šis marķējums norāda, ka šo produktu nedrīkst izmīcināt kopā ar citiem sadzīves atkritumiem vai ES.

- Nodrošinot šīs ierīces atbildīgu utilizāciju, varat novērst iespējamo negatīvo vides un cilvēka veselības apdraudējumu nekontrolētas atkritumu apglabāšanas dēļ un veicināt materiālu resursu ilgtspējīgu atkārtotu izmantošanu. Lai atgrieztu izmantoto ierīci, lūdzu, nogādājiet to atgriešanas un savākšanas punktos vai sazinieties ar mazumtirgotāju, kur produkts tika nopirkts. Atgriešanās mazumtirgotājs var nodrošināt viedi drošu pārstrādi.

Komme i gang

NO

- Gā tāl www.avnet.com/SmartEdgeAgile, og registrer deg. Du får tilsendt en kode via e-post som du bruker til å godkjenne kontopptreelsen

- Installer gateway-applikasjonen på mobilen og følg trinnene for å pare din SMARTEDGE AGILE fra Brainium-portalen
-

Advarsler ifm. batteri

FORSIKTION, HARE FOR EKSPLOSJON, FVSE BATTERIET ERSTATTES MED FEIL TYPE BATTERI. KAST BRUKTE BATTERIER I HENHOLD TIL INSTRUKSJONENE.

- Batteriet skal ikke kortsluttes eller installeres med feil polaritet.
- Batteriet skal ikke overlades, utlades med makt eller kastes i åpen ild.
- Batteriet skal ikke presses sammen, stikkes hull på eller senkes ned i væsker.
- Bør oppbevares på et kjølig, tørt og ventilert sted med små temperaturrendringer.
- Batteriet skal ikke plasseres i nærheten av oppvarmingsutstyr, og det skal heller ikke utsettes for direkte sollys over lengre perioder.
- Hvis batteriet skal avluftes, er det viktig med så mye ventilasjon som mulig. Unngå begrensede områder med ventilerende cellekjerner.
- Åndedrettsvern er ikke nødvendig under forhold med normal bruk.

- Unngå å utsette batteriet for temperaturer som overstiger 70 °C. Batteriet skal heller ikke brennes, deformeres, ødelegges, presses sammen, demonteres, overlades, kortsluttes eller utsettes for fuktige forhold over lengre tid.
- Unngå oksiderende stoffer, alkalier og vann.
- Ikke brenn eller utsett celler for temperaturer som overstiger 70 °C. Dette kan føre til lekkasje og/eller celleeksplosjon. Kassettes iht. gjeldende lokale bestemmelser.

Samsvarserklæring – Radiodirektivt

Avnet, Inc. erklærer herved at denne enheten er i samsvar med grunnleggende forskrifter og andre relevante bestemmelser i Radiodirektivet 2014/53/EF. En kopi av den fullstendige samsvarserklæringen finnes på www.avnet.com/SmartEdgeAgile

WEEE-erklæring

- Riktig kassering av produktet. Dette merket indikerer at dette produktet ikke skal kasseret sammen med annet husholdningsavfall, og at dette gjelder for hele EU.

Gjenvinn produktet på en forsvarlig måte for å støtte bærekraftig gjenvirk av materialressurser og for å forhindre potensiell miljøskade eller skade på menneskers helse fra ukontrollert avfall. Bruk retur- og innsamlingsssystemet, eller kontakt detaljhandleren der produktet ble kjøpt for å returnere det brukte apparatet. De kan gjenvinne dette produktet på en miljøvennlig måte.

Aan de slag

- Ga naar www.avnet.com/SmartEdgeAgile en meld u aan. U ontvangt een code in uw mailbox voor het bevestigen van de aanmaak van de account

Nalevingsverklaring radioapparatuurrichtlijn

- Hierbij verklaart, Avnet, Inc. dat dit apparaat voldoet aan de essentiële eisen en andere relevante bepalingen van de radio-apparatuurrichtlijn 2014/53/EU (Radio Equipment Directive, RED). Een volledig exemplaar van de conformiteitsverklaring is te vinden op www.avnet.com/SmartEdgeAgile

WEEE-richtlijn

- Correcte afvoer van dit product. Dit symbool geeft aan dat in de EU dit product niet samen met ander huishoudelijk afval mag worden afgevoerd.

Om mogelijke schade aan het milieu of de gezondheid van de mens door ongecontroleerde afvalverwijdering te voorkomen, moet het op verantwoorde wijze worden gerecyeld om het duurzame hergebruik van materiële hulpbronnen te bevorderen. Als u het gebruikte apparaat wilt inleveren, maakt u gebruik van het inlever- en inzamelsysteem of neemt u contact op met de verkoper waar het product is gekocht. Zij kunnen dit product op een milieuveilige manier recylen.

Rozpoczęcie pracy

- Wejdź na stronę www.avnet.com/SmartEdgeAgile i zarejestruj się. Otrzymasz wiadomość e-mail z kluczem umożliwiającym potwierdzenie założenia konta
- Zainstaluj aplikację kliencką na telefonie komórkowym i postępuj zgodnie z instrukcjami, aby sparować urządzenie SMARTEDGE AGILE z portalem Brainium
- W portalu Brainium stwórz swój projekt IoT i spersonalizowane widzety
- Więcej informacji oraz aplikacje demonstracyjne dostępne są na stronie www.avnet.com/SmartEdgeAgile

Zakres częstotliwości: 2.402GHz - 2.480GHz
Maksymalna moc promieniowania: 8dBm

Ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa

- Podłączenie urządzenia SMARTEDGE AGILE do niezatwierdzonych akcesoriów może spowodować jego uszkodzenie.
- Nie demontuj urządzenia, nie zginiatj go ani nie wystawiaj na działanie ognia lub wysokich temperatur.
- Wszystkie kable używane z urządzeniem SMARTEDGE AGILE muszą spełniać odpowiednie normy lokalne.
- Nie używaj ani nie przechowuj urządzenia SMARTEDGE AGILE poza zakresem temperatur od –20°C do +60°C.
- Nie ładuj akumulatora urządzenia SMARTEDGE AGILE poza zakresem temperatur od +10°C do +45°C.
- Unikaj uszkodzeń mechanicznych i elektrycznych, ponieważ mogą one spowodować uszkodzenie urządzenia i utratę gwarancji.
- Przechowuj urządzenie SMARTEDGE AGILE poza zasięgiem dzieci.

Ostrzeżenia dotyczące akumulatora

UWAGA: WYMIANA AKUMULATORA NA AKUMULATOR NIEWŁĄCZIWEGO TYPU GROZI WYBUHEM. ZUŻYTE AKUMULATORY NALEŻY UTYLIZOWAĆ ZGODNIE Z INSTRUKCJĄ.

- Nie zwieraj biegunów akumulatora ani nie instaluj go z odwróconymi biegunami.
- Nie przekraczaj zalecanego poziomu naładowania akumulatora, nie wymuszaj jego nadmiernego rozładowania ani nie wrzucaj do ognia.
- Nie zginiatj akumulatora, nie przebijaj jego obudowy ani nie zanurzaj go w płynach.
- Akumulator najlepiej przechowywać w chłodnym, suchym i wentylowanym miejscu cechującym się niewielkimi wahaniami temperatur.
- Nie umieszczaj akumulatora w pobliżu urządzeń grzewczych ani nie narażaj go na bezpośrednie działanie promieni słonecznych przez dłuższy czas.

- W przypadku odpowierzania akumulatora zapewnij optymalną wentylację. Unikaj odpowierzania ogniw w pomieszczeniach zamkniętych. W warunkach normalnego użytkowania nie jest konieczne stosowanie ochrony dróg oddechowych.
- Unikaj nagrzewania powyżej 70°C, ognia, deformacji, uszkodzeń mechanicznych. Nie demontuj, nie przeladuj, nie zwieraj, nie narażaj na dłuższy kontakt z wilgocią.
- Unikaj środków utleniających, zasad, wody.
- Nie pal ni nie wystawiaj ogniu na działanie temperatury przekraczającej 70°C. Może to spowodować utratę szczelności lub eksplozję ognia.
- Utylizuj zgodnie z odpowiednimi przepisami lokalnymi.

- Oświadczenie o zgodności z przepisami dyrektywy w sprawie urządzeń radiowych**
- Avnet Inc. oświadcza, że urządzenie to jest zgodne z zasadniczymi wymogami i innymi odpowiednimi przepisami dyrektywy w sprawie urządzeń radiowych 2014/53/UE. Pheń kopię deklaracji zgodności można znaleźć na stronie www.avnet.com/SmartEdgeAgile

- Avnet Inc. oświadcza, że urządzenie to jest zgodne z zasadniczymi wymogami i innymi odpowiednimi przepisami dyrektywy w sprawie urządzeń radiowych 2014/53/UE. Pheń kopię deklaracji zgodności można znaleźć na stronie www.avnet.com/SmartEdgeAgile

Deklaracja WEEE

- Prawidłowa utylizacja produktu. To oznaczenie wskazuje, że produkt nie powinien być usuwany wraz z innymi odpadami z gospodarstw domowych w całej UE.

Aby zapobiec ewentualnym szkodom dla środowiska lub zdrowia ludzkiego wynikającym z niekontrolowanej utylizacji odpadów, urządzenie należy odpowiedzialnie poddawać recyklingowi w celu promowania zrównoważonego ponownego wykorzystania zasobów materiałowych. Aby zwrócić zużyte urządzenie, skorzystaj z systemów zwrotu i odbioru lub skontaktuj się ze sprzedawcą, u którego produkt został kupiony. Może on przyjąć ten produkt i przekazać do recyklingu bezpiecznego dla środowiska.

Introdução

- Aceda a www.avnet.com/SmartEdgeAgile e inscreva-se. Receberá uma chave na caixa de entrada do seu e-mail para validar a criação da sua conta

- Instale a sua aplicação de gateway no seu telemóvel e siga os passos para emparelhar o seu 'SMARTEDGE AGILE' a partir do portal Brainium
- Crie o seu projeto IoT e widgets personalizados no portal Brainium

- Estão disponíveis mais informações e mais aplicações de demonstração em <https://www.avnet.com/SmartEdgeAgile>

Gama de frequências: 2.402GHz - 2.480GHz
Potência radiada máxima: 8dBm

Avisos de segurança

- Ligar o SMARTEDGE AGILE a acessórios não autorizados poderá danificar o dispositivo.
- Não desmontar, esmagar nem expor ao fogo ou a temperaturas elevadas.
- Todos os cabos utilizados com o SMARTEDGE AGILE deverão estar em conformidade com as normas locais relevantes.
- Não manusear/armazenar o SMARTEDGE AGILE fora do intervalo de temperatura de –20 °C a +60 °C.
- Não carregar a bateria do SMARTEDGE AGILE fora do intervalo de temperatura de 10 °C a 45 °C.
- Evitar uma utilização abusiva mecânica ou elétrica, isto poderá causar danos e anular a garantia.
- Manter o SMARTEDGE AGILE fora do alcance das crianças.

Avisos relativos à bateria

CUIDADO, RISCO DE EXPLOSAO SE A BATERIA FOR SUBSTITUÍDA POR UMA DO TIPO INCORRETO. ELIMINE AS BATERIAS UTILIZADAS DE ACORDO COM AS INSTRUCOES.

- Não provocar o curto-circuito nem instalar com a polaridade incorreta.
- Não sobrecarregar a bateria, forçar a descarga excessiva nem colocar em contacto com o fogo.
- Não esmagar ou perfurar a bateria nem mergulhar em líquido.
- Armazenar de preferência num local fresco, seco e ventilado, sujeito a poucas mudanças de temperatura.
- Não colocar a bateria próxima de equipamentos de aquecimento nem expor à luz solar direta durante longos períodos de tempo.
- Em caso de vazamento da bateria, fornecer o máximo de ventilação possível. Evitar áreas limitadas com núcleos de pilha com vazamento.
- Não condições de utilização normal, não é necessária proteção respiratória.
- Evitar temperaturas acima dos 70 °C ou incinerar, deformar, destruir, esmagar, desmontar, sobrecarregar, provocar curto-circuito e expor à humidade durante longos períodos de tempo.

- Evitar agentes oxidantes, alcalinos e água.
- Não incinerar nem submeter as pilhas a temperaturas acima dos 70 ° C. A utilização abusiva poderá resultar na perda da vedação e/ou na explosão da pilha. Eliminar em conformidade com as normas locais adequadas.

Declaração de conformidade regulamentar RED

- Pelo presente, a Avnet, Inc. declara que este dispositivo está em conformidade com os requisitos fundamentais e outras provisões relevantes da Diretiva Relativa aos Equipamentos de Rádio 2014/53/UE. É possível aceder à cópia completa da Declaração de Conformidade em www.avnet.com/SmartEdgeAgile

Declaração WEEE

- Eliminação correta deste produto. Esta marcação indica que o produto não deverá ser eliminado com outros resíduos domésticos na UE.

Para evitar possíveis danos ambientais ou de saúde pública provenientes da eliminação de resíduos não controlada, recicle de forma responsável para promover a reutilização sustentável dos recursos materiais. Para devolver o seu dispositivo utilizado, utilize os sistemas de devolução e recolha ou entre em contacto com o revendedor onde efetuou a aquisição. É possível recolher o produto para uma reciclagem segura para o ambiente.

Noțiuni introductive

- Accesati www.avnet.com/SmartEdgeAgile și creați-vă un cont. Veți primi o cheie în contul e-mail, pentru a valida crearea contului
- Instalați aplicația de poartă de acce
- de pe portal pe dispozitivul mobil și urmați etapele pentru a împerechea soluția SMARTEDGE AGILE pe portalul Brainium
- Creați propriul proiect de internet al lucrurilor și widget-uri personalizate pe portalul Brainium
- Pe pagina www.avnet.com/SmartEdgeAgile veți găsi mai multe informații și aplicații demonstrative

Plajă de frecvență: 2.402GHz - 2.480GHz
Putere maximă radiată: 8dBm

Avertismente privind siguranța

- Conectarea soluției SMARTEDGE AGILE la accesorii neaprobate poate deteriora dispozitivul.
- A nu se demonta, strivi sau expune la foc sau temperaturi ridicate.
- Toate cablurile utilizate cu soluția SMARTEDGE AGILE trebuie să respecte standardele locale relevante.
- Nu manipulați/depozitați soluția SMARTEDGE AGILE în afara plajei de temperatură cuprinse între -20°C și +60°C.
- Nu încărcati bateria soluției SMARTEDGE AGILE în afara plajei de temperatură cuprinse între 10°C și +45°C.
- Evitați abuzurile mecanice sau electrice, pentru că acestea pot deteriora echipamentul și vor duce la anularea garanției.
- Nu lăsați soluția SMARTEDGE AGILE la îndemâna copiilor.

Avertismente privind bateria

ATENȚIE: RISC DE EXPLOZIE DACĂ BATERIA ESTE ÎNCALCITĂ CU UN TIP INCORRECT. ELIMINATI BATERIILE UZATE CONFORM INSTRUCȚIUNILOR.

- Nu scurcircuitați bateria și nu o instalați cu polaritatea incorectă.
- Nu încărcati excesiv bateria, nu forțați descărcarea excesivă a acesteia și nu o aruncați în foc.
- Nu striviți, nu perforați și nu scufundați bateria în lichide.
- Depozitați bateria, de preferință, într-un spațiu răcoros, uscat și ventilat corespunzător, cu schimbări mici de temperatură.
- Nu așezați bateria în apropierea unor echipamente de încălzire și nu o expuneți direct la lumina soarelii pentru perioade lungi de timp.
- Când așerisiți bateria, asigurați o ventilație cât mai bună. Evitați spațiile închise când așerisiți bateria. Nu este necesară protecția căilor respiratorii în condiții de utilizare normale.
- Evitați temperatura de peste 70°C și nu ardeți, nu deformați, nu deteriorați, nu striviți, nu demontați, nu supraîncărcați, nu scurcircuitați și nu expuneți bateria o perioadă lungă de timp la condiții umede.
- Evitați agenții oxidanți, substanțele alcaline și apa.
- Nu ardeți și nu expuneți bateria la temperaturi de peste 70°C. Un astfel de abuz ar putea duce la scurgeri și/ sau la explozia bateriei. Eliminați bateria în conformitate cu regulamentele locale adecvate.

Declarație privind conformitatea cu Directiva privind echipamentele radio

- Prin prezenta, Avnet, Inc. declară că acest dispozitiv este în conformitate cu cerințele esențiale și cu alte prevederi relevante ale Directivei 2014/53/UE privind echipamentele radio. Versiunea completă a Declarației de conformitate este disponibilă la / www.avnet.com/SmartEdgeAgile

Declarația WEEE

- Eliminarea corectă a produsului. Acest marcaj indică faptul că acest produs nu trebuie eliminat împreună cu alte deșeuri menajere la nivelul UE.

Pentru a preveni posibilele efecte nocive asupra mediului sau a sănătății umane ca urmare a eliminării necontrolate a deșeurilor, realizați reciclarea corespunzătoare a produsului, pentru a susține reutilizarea durabilă a resurselor materiale. Pentru a returna dispozitivul uzat, utilizați sistemele de returnare și colectare sau luați legătura cu magazinul de la care ați cumpărat produsul. Acesta poate prelua produsul, pentru a fi reciclat corespunzător.

Začínane

- Navštívte stránku www.avnet.com/SmartEdgeAgile a zaregistrujte sa. Do svojej e-mailovej schránky dostanete kód na validáciu vytvorenia účtu
- Do svojho mobilného telefónu nainštalujte aplikáciu prenosovej brány a podľa pokynov spárujte svoje zariadenie 'SMARTEDGE AGILE' z portálou Brainium
- Na portáli Brainium si vytvorte IoT projekt a prispôboené widgety
- Ďalšie informácie a ukážkové aplikácie sú k dispozícii na www.avnet.com/SmartEdgeAgile

Frekvenčný rozsah: 2.402GHz - 2.480GHz
Maximálny vyžarovaný výkon : 8dBm

Bezpečnostné výstrahy

- Pripojenie zariadenia SMARTEDGE AGILE k neschválenému príslušenstvu môže viesť k poškodeniu zariadenia.
- Nerozoberajte, nedeformujte ani nevystavujte ohnú či vysokým teplotám.
- Všetky káble pripájané k zariadeniu SMARTEDGE AGILE musia spĺňať príslušné miestne normy.
- Zariadenie SMARTEDGE AGILE nepoužívajte/neskładujte mimo teplotného rozsahu –20 °C až +60 °C.
- Bateriu zariadenia SMARTEDGE AGILE nenabíjajte mimo teplotného rozsahu 10 °C až +45 °C.
- Vystráňajte sa nesprávneho používania, a to z mechanického aj elektrického hľadiska, pretože by mohlo dôjsť k poškodeniu zariadenia a strate záruk.
- Zariadenie SMARTEDGE AGILE nenechávajte v dosahu detí.

Výstrahy týkajúce sa batérie

UPOZORNENIE: NEBEZPEČENSTVO VÝBUCHU V PRÍPADE VÝMENY BATÉRIE ZA NESPRÁVNY TYP. OPOTREBOVANÉ BATÉRIE ZLIKVIDUJTE V SÚLADE S POKYNNMI.

- Neskrátujte ani nevkladajte s nesprávnou polaritou.
- Bateriu nadmerne nenabíjajte ani nevýbijajte, ani ju nevhadzujte do ohňa.
- Bateriu nedeformujte, neprepichujte ani neponárajte do kvapalín.
- Skladujte najlepšie v chladnom, suchom a vetranom priestore s čo najmenšími zmenami teploty.
- Bateriu neumiestujte do blízkosti vykurovacích zariadení, ani ju na dlhý čas nevystavujte priamemu slnečnému svetu.
- V prípade splynovania elektrolytu batérie zaisťte čo najúčinnejšie vetranie. Batérie so splynúciom elektrolytom nenechávajte v malých priestoroch. Pri nepochybnom používaní nie je potrebné uplatňovať opatrenia na ochranu dychania.
- Nevystavujte teplotám nad 70 °C, nespalujte, nedeformujte, nepoškozujte, nestláčajte, nerozoberajte, neprebíjajte.
- Nu încărcati bateria soluției SMARTEDGE AGILE în afara plajei de temperatură cuprinse între 10°C și +45°C.
- Evitați abuzurile mecanice sau electrice, pentru că acestea pot deteriora echipamentul și vor duce la anularea garanției.
- Nu lăsați soluția SMARTEDGE AGILE la îndemâna copiilor.

SK

Vyhľadanie o súlade so smernicou o rádiových zariadeniach
Spoločnosť Avnet, Inc. týmto vyhlasuje, že toto zariadenie je v súlade so základnými požiadavkami a inými príslušnými ustanoveniami smernice Európskeho parlamentu a Rady 2014/53/EU o harmonizácii právnych predpisov členských štátov týkajúcich sa sprístupňovania rádiových zariadení na trhu. Úplné znenie vyhlásenia o zhode nájdete na www.avnet.com/SmartEdgeAgile.

Vyhlasenie WEEE

- Správna likvidácia tohto výrobku. Toto označenie informuje, že tento výrobok by sa v celej EÚ nemal likvidovať spolu s iným odpadom z domácnosti.

Aby nedošlo k možnému poškodeniu životného prostredia alebo ľudského zdravia v dôsledku nekontrolovanej likvidácie odpadu, umožnite správnu recykláciu, a tým prispieť k udržateľnému využívaniu materiálnych zdrojov. Na vrátenie opotrebovaného zariadenia využite príslušné zberné systémy, alebo sa obráťte na predajcu, u ktorého ste výrobok zakúpili. Zaisťte tak bezpečnú recykláciu výrobku, šetrnú k životnému prostrediu.

Kom igång

- Gå till www.avnet.com/SmartEdgeAgile och registrera dig. Du får ett e-postmeddelande i din inkorg med en nyckel för att validera att kontot skapas
- Installera din gateway-app på mobilen telefonen och följ stegen för att parkoppla din SMARTEDGE AGILE med Brainium-portalen
- Skapa ditt IoT-projekt och anpassade widgetar på Brainium-portalen
- Mer information och demoappar finns på www.avnet.com/SmartEdgeAgile

Frekvensområde: 2.402GHz - 2.480GHz
Maximal utstrålad effekt: 8dBm

Säkerhetsvarningar

- Anslutning av SMARTEDGE AGILE till icke godkända tillbehör kan skada enheten.
- Får inte demonteras, krossas eller utsättas för brand eller höga temperaturer.
- Alla kablar som används med SMARTEDGE AGILE måste uppfylla relevanta lokala standarder.
- Hantera/förvara inte SMARTEDGE AGILE utanför temperaturintervallet – 20 °C till + 60 °C.
- Ladda inte SMARTEDGE AGILE-batteriet utanför temperaturintervallet 10 °C till + 45 °C.
- Undvik mekanisk eller elektrisk åverkan. Det kan orsaka skador och gör att garantin upphör.
- Förvara inte SMARTEDGE AGILE inom räckhåll för barn.

Batterivarningar

WARNING, EXPLOSIONSRISK OM BATTERIET BYTS UT MOT EN FELAKTIG TYP. ANVÄNDA BATTERIER MÅSTE KASSERAS ENLIGT INSTRUKTIONERNA.

- Kortslut eller installera inte med felaktigt polaritet.
- Överladda inte batteriet, tvinga inte fram överladdning eller kasta det i elden.
- Krossa eller punktera inte batteriet och sänk inte ned det i vätskor.
- Förvara helst i ett svalt, tørt och ventilerat utrymme, med små temperaturförändringar.
- Placera inte batteriet i närheten av värmekällor och se till att det inte utsätts för direkt solljus under längre perioder.

- Se till att ventilationen är så god som möjligt vid avluftning av batteriet.
- Undvik tränga utrymmen vid avluftning av cellkärnor. Andningsskydd är inte nödvändigt under normala användningsförhållanden.
- Undvik värme över 70 °C och se till att det inte förbränns, deformeras, stympas, krossas, demonteras, överladdas, kortslots eller utsätts för fukt under en längre tid.
- Undvik oxiderande ämnen, alkalier och vatten.
- Bränn inte och utsätt inte cellerna för temperaturer över 70 °C. Sådän åverkan kan leda till läckor i tätningen och/eller exploderande celler.
- Kassetras i enlighet med tillämpliga lokala föreskrifter.

SV

- Gå till www.avnet.com/SmartEdgeAgile och registrera dig. Du får ett e-postmeddelande i din inkorg med en nyckel för att validera att kontot skapas
- Installera din gateway-app på mobilen telefonen och följ stegen för att parkoppla din SMARTEDGE AGILE med Brainium-portalen
- Skapa ditt IoT-projekt och anpassade widgetar på Brainium-portalen
- Mer information och demoappar finns på www.avnet.com/SmartEdgeAgile

Försäkran om överensstämmelse med radioutrustningsdirektivet

- Härmed intygar Avnet att denna enhet uppfyller de väsentliga kraven och andra relevanta bestämmelser i direktivet om radioutrustning 2014/53/EU. En fullständig kopia av försäkran om överensstämmelse finns på www.avnet.com/SmartEdgeAgile

WEEE-deklarationen

- Korrekt kassering av denna produkt. Denna märkning anger att produkten inte får slängas tillsammans med annat hushållsavfall inom EU.

För att förhindra eventuella skador på miljön eller människors hälsa som kan uppstå vid en oreglerad avfallshantering, måste avfall återvinnas på ett ansvarsfullt sätt för att skapa en hållbar återanvändning av materiella resurser. Vid återvinning av din begagnade enhet ber vi dig använda befintliga retur-och insamlingsssystem eller kontakta återförsäljaren där produkten köptes. De tar hand om produkten för en miljömässigt säker återvinning.

Başlarken

- www.avnet.com/SmartEdgeAgile adresine gidip kaydolun. E-posta adresinize, hesabın oluşturulduğunu doğrulamak için kullanacağınızı bir anahtar gönderilecektir

- Ag geçidi uygulamanızı mobil cihazınıza yükleyin ve Brainium portalından SMARTEDGE
- AGILE'i eşleştirme adımlarını uygulayın
- Brainium portalında IoT projenizi ve kişiselleştirilmiş gereçlerinizi oluşturun
- www.avnet.com/SmartEdgeAgile sitesinde daha fazla bilgiye ve demo uygulamaya ulaşabilirsiniz

Frekans aralığı: 2.402GHz - 2.480GHz
Maksimum verici gücü: 8dBm

Güvenlik uyarıları

- SMARTEDGE AGILE'in onaylanmamış aksesuarlara bağlanması, cihazı zarar verebilir.
- Cihazı sökmeniz, parçalarını ya da ateşe veya yüksek sıcaklıklara maruz bırakmayın.
- SMARTEDGE AGILE ile kullanılan tüm kablolar, ilgili yerel standartları karşılamalıdır.
- SMARTEDGE AGILE'i, -20°C ile +60° C arası sıcaklıklar dışında kullanmayın/saklamayın.
- SMARTEDGE AGILE'i, 10°C ile +45°C arası sıcaklıklar dışında şarj etmeyin.
- Mekanik veya elektronik aksamları hatalı kullanmayın; aksi takdirde cihaz zarar görebilir ve garanti geçersiz kalır.
- SMARTEDGE AGILE'i çocukların ulaşabileceği yerlerde saklamayın.

Pil uyarıları

DIKKATLİ OLUN; PİL HATALI TÜRDEN BİR PİLLE DEĞİŞTİRİLİRSE PATLAMA RİSKİ OLUŞABİLİR. KULLANILMIŞ PİLLERİ TALİMATLARA UYGUN ŞEKİLDE ATIN.

- Kısa devre yaptırmayın veya hatalı kutuplarla monte etmeyin.
- Pili aşırı şarj etmeyin, aşırı deşarja zorlamaya veya ateşe atmayın.
- Pili parçalamayın veya delmeyin ya da sıvılara batırmayın.
- Terçihen serin, kuru, havalandırılan ve pek sıkıcağı değişimi görülmeyen bir yerde saklayın.
- Pili ısıtma ekipmanlarının yakınına yerleştirmeyin veya uzun süre doğrudan güneş ışığını altında bırakmayın.
- Havalandırma eşanjörlerinin bulunduğu dar alanlarda kaçının. Normal kullanım sırasında solunum kurumasına gerek yoktur.
- 70°C'nin üzerindeki sıcaklıklardan kaçının ya da pili yakmayın, deforme etmeyin, tahrip etmeyin, parçalamayın, sökmeziny, aşırı şarj etmeyin, kısa devre yaptırmayın, uzun süre nemli koşullarda tutmayın.
- Oksitleyici maddeler, alkaliler ve sudan kaçının.
- Pili yakmayın veya 70°C'nin üzerindeki sıcaklıklara maruz bırakmayın. Aksi takdirde pide sızıntı olabilir ve/veya pil patlayabilir. İlgili yerel düzenlemelere uygun şekilde atın.

Telsiz Ekipmanları Direktifi ile uyumluluk

İşbu belgeyle Avnet Inc., bu cihazın Telsiz Ekipmanları Direktifi 2014/53/EU'nun gereksinimlerine ve diğer ilgili hükümlerine uyduğunu beyan eder. Uygunluk Beyanının tam bir kopyasına www.avnet.com/SmartEdgeAgile adresinden ulaşabilirsiniz.

WEEE Beyanı

- Bu ürünün doğru şekilde atılması. Bu işaret, bu ürünün AB'nin tamamında diğer evsel atıkları birlikte atılmaması gerektiğini gösterir.

Atıkların kontrolsüz bir şekilde atılması nedeniyle çevrenin veya insan sağlığını zarar görmesini önlemek için atıkları belirli bir şekilde geri dönüşüme tabi tutun ve atıkların sürdürülebilir bir şekilde yeniden kullanılmasını teşvik edin. Kullanılmış cihazınızı iade etmek için lütfen iade ve toplama sistemlerini kullanın veya ürünü satın aldığınız bayiye başvurun. Ürün sizden alınarak çevreye zarar vermeyecek şekilde geri dönüşüme tabi tutulacaktır.

FCC STATEMENT

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in